

Redemittel Kapitel 1

1J

So kannst du fragen/sagen So kannst du antworten	Zo kun je vragen/ zeggen Zo kun je antwoorden
Guten Tag! Hallo!	Goedendag! Hallo!
Wie heißt du? Ich heiße Alexandra.	Hoe heet jij? Ik heet Alexandra.
Wo wohnst du? Ich wohne in Hamburg.	Waar woon je? Ik woon in Hamburg.
Welche Adresse hast du? Ost-West-Straße 9.	Wat is je adres? Oost-West-straat 9.
Wie alt bist du? Ich bin dreizehn.	Hoe oud ben je? Ik ben dertien.
In welche Klasse gehst du? Ich gehe in die siebte Klasse. Und du?	In welke klas zit je? Ik zit in de brugklas. En jij?
Ich gehe in die achte Klasse. Wie bitte?	Ik zit in de tweede klas. Wat zeg je?
In die achte Klasse! Ach so!	In de tweede klas! Aha!
Guten Morgen! Morgen!	Goedemorgen! Morgen!
Wie geht es dir? Mir geht es schlecht.	Hoe gaat het met je? Het gaat slecht met me.
Kommst du morgen? Nein, morgen komme ich nicht!	Kom je morgen? Nee, ik kom morgen niet!
Tschüs. Auf Wiedersehen.	Doei. Tot ziens.
Entschuldigung. Ja, bitte.	Pardon. Ja, zegt u het eens.
Wie heißen Sie? Ich heiße Heinrich Bauer.	Hoe heet u? Ik heet Heinrich Bauer.
Kommen Sie aus Deutschland? Nein, ich komme aus Österreich.	Komt u uit Duitsland? Nee, ik kom uit Oostenrijk.
Wo wohnen Sie? Ich wohne in Wien.	Waar woont u? Ik woon in Wenen.
Wie alt sind Sie? Ich bin zwanzig.	Hoe oud bent u? Ik ben twintig.
Sind Sie Herr Braun? Ja, mein Name ist Braun.	Bent u meneer Braun? Ja, mijn naam is Braun.
Woher kommen Sie? Ich komme aus Bonn.	Waar komt u vandaan? Ik kom uit Bonn.
Sind Sie zwanzig? Nein, ich bin neunzehn.	Bent u twintig? Nee, ik ben negentien.
Auf Wiedersehen! Wiedersehen!	Tot ziens! Tot ziens!
sechs und sieben ist dreizehn.	Zes plus zeven is dertien.
neun und acht ist siebzehn.	Negen plus acht is zeventien.
sechszehn minus vier ist zwölf.	Zestien min vier is twaalf.

1K

So kannst du fragen/sagen So kannst du antworten	Zo kun je vragen/ zeggen Zo kun je antwoorden
Wer bist du? Ich bin Heike.	Wie ben jij? Ik ben Heike.
Und woher kommst du? Ich komme aus Österreich.	En waar kom je vandaan? Ik kom uit Oostenrijk.
Bist du auch vierzehn? Nein, ich bin zwölf Jahre alt.	Ben jij ook veertien? Nee, ik ben twaalf jaar (oud).
Spielst du Fußball? Nein, ich schwimme.	Speel jij voetbal? Nee, ik zwem.
Hörst du gern Musik? Ja, ich höre gern Rapmusik.	Luister je graag naar muziek? Ja, ik luister graag naar rapmuziek.
Wo wohnst du? Ich wohne in Potsdam.	Waar woon je? Ik woon in Potsdam.
Und wo liegt das? In der Nähe von Berlin.	En waar ligt dat? In de buurt van Berlijn.
Welche Telefonnummer hast du? Meine Telefonnummer ist 0031-74-2568916.	Wat is je telefoonnummer? Mijn telefoonnummer is 0031-74-2568916.
Hast du Hobbys? Ja, ich tanze und singe.	Heb je hobby's? Ja, ik dans en zing.
Machst du noch mehr? Ich spiele auch noch Gitarre und ich schreibe viele E-Mails.	Doe je nog meer? Ik speel ook nog gitaar en ik schrijf veel e-mails.